

سفر کردن جهان

در زمین بگردید، پس بنگرید که (خداوند) چگونه آفرینش را آغاز کرده است.

سوره عنکبوت آیه ۲۰

آماده شوید
بخش اول

A. تصاویر را با جملات مطابقت دهید.

- همه برای سفر به خارج آن را نیاز دارند.
- آسیا جاذبه‌های گردشگری زیادی دارد.
- شما شاید به این مکان بروید تا بلیط هواپیما یا قطار بخرید.
- شما می‌توانید مقاصد را روی این در فرودگاه بخوانید.

از "قدیمی‌ترین به جدیدترین" مرتب کنید.

www.aczeynali.com

از کدام مکان می‌خواهید که بازدید کنید؟ می‌دانید در کجا واقع شده‌اند؟

www.aczeynali.com

ایران

ایتالیا

اسپانیا

فرانسه

مصر

برزیل

بخش دوم

A. تصاویر را با کلمات مطابقت دهید.

زوار
دفتربه
بناها
تعطیلات

B. جملات را با کلمات بالا تکمیل کنید.

خانواده تابستان خود را در یاسوج سپری کرد.
این اطلاعات را بگیرد و با دقت مطالعه کن.
اصفهان تاریخی بسیاری دارد.
..... به زیارتگاه امام رضا آمدند.

برنامه ریزی
کردن/برنامه،
کارگزار/کارمند،
انتخاب، شاید،
مهمان نواز، پیشنهاد

www.aczeynali.com

مکالمه

دیگو توریستی اسپانیایی است که برای تعطیلات تابستانی خود برنامه ریزی می کند. او با کارلوس ساباتو،

www.aczeynali.com

کارگزار مسافرتی در مادرید، صحبت می کند.

دیگو: ببخشید جناب! من برای تعطیلات تابستانم برنامه می ریزم.

کارلوس: چگونه می تونم کمک تون کنم؟

دیگو: راستش می خوام به آسیا برم، اما درباره مقصد مطمئن نیستم. پیشنهادی دارید؟

کارلوس: خب چندتا انتخاب شاید داشته باشید. می تونی از چین دیدن کنی. به خاطر دیوار چین معروف است.

دیگو: له اما دو سال پیش پکن بودم.

کارلوس: هند چی؟ در واقع تاج‌محل یک مقصد محبوب است، اما تو تابستون گرم است. شاید ایران بهترین انتخاب باشد.

دیگو: شنیدم که ایران کشور بزرگ و زیبایی هست، اما زیاد درباره‌ش نمی‌دونم.

کارلوس: خب ایران یک کشور چهار فصل است. بناهای تاریخی زیادی و طبیعت فوق‌العاده‌ای داره. مردمش هم بسیار مهربون مهمان‌نواز هستند.

دیگو: انتخاب مناسبی به نظر میاد. اما چطوری می‌تونم اطلاعات بیشتری درباره ایران پیدا کنم؟

کارلوس: می‌تونی این دفترچه رو چک کنی یا شاید به سایت ما بری.

پرسش‌ها

به سئوالات زیر به شکل شفاهی پاسخ دهید.

1. چین به چه چیزی شهرت دارد؟
2. آیا دیگو سفر کردن را دوست دارد؟
3. شما برای تعطیلات خود می‌خواهید کجا بروید؟

صفحه ۳۰۱

اصطلاحات و
کلمات جدید

A. نگاه کنید، بخوانید و تمرین کنید.

www.aczeynali.com بیش از صد هزار در مصر است

مهرآباد یکی از نخستین فرودگاه‌های بین‌المللی ایران است

تقریباً یک میلیارد نفر در هند زندگی می‌کنند

بیش از صد هزار در مصر است

www.aczeynali.com

شترها می‌توانند بیابان‌های گرم و خشک را با غذا و آب گرم سفر کنند

B. بخوانید و تمرین کنید.

سرگرمی: فعالیت‌هایی که مردم از آن لذت می‌برند.

او تنها برای **سرگرمی** خود پیانو می‌نوازد.

داخلی: مربوط به یک کشور

پروازهای **داخلی** از پروازهای بین‌المللی ارزان‌تر هستند.

فرهنگ: سبک زندگی، خصوصاً عقاید و رفتار یک گروه مردم

آلیس زبان و **فرهنگ** فارسی مطالعه می‌کند.

طیف / طبقه / رنج: دسته‌ای از چیزهای مشابه

این مغازه **طیف** عمده‌ای از میوه‌های باغ دارد.

www.aczeynali.com

www.aczeynali.com

خواندن

ایران: بهشت حقیقی

هر سال حدود یک میلیارد توریست دور دنیا سفر می‌کنند. توریسم سفر کردن برای سرگرمی، سلامتی، ورزش، یا یادگیری درباره فرهنگ یک ملت است. توریسم می‌تواند داخلی یا بین‌المللی باشد. توریست‌های داخلی به نقاط متفاوت کشور خود سفر می‌کنند. توریست‌های بین‌المللی به خارج از کشور سفر می‌کنند.

برخی کشورها توریست‌های زیادی هر سال جذب می‌کنند. مصر یکی از قدیمی‌ترین کشورهای آفریقا است. این کشور برای اهرام شگفت‌انگیز خود مشهور است. فرانسه، ایتالیا و اسپانیا سه کشور زیبای اروپایی هستند. آن‌ها توریست‌های بسیاری از دیگر نقاط جهان جذب می‌کنند. برزیل، پرو و شیلی در آمریکای جنوبی هستند. آن‌ها برای تاریخ باستانی و طبیعت فوق‌العاده خود مشهور هستند.

در آسیا ایران مقصدی خوب برای توریست‌ها است. این کشور زیبا یک بهشت حقیقی برای مردم جهان است. هر سال مردم بسیاری از تمام نقاط جهان جاذبه‌های ایران را بازدید می‌کنند. ایران یک کشور چهار فصل است و توریست‌ها می‌توانند فعالیت‌های متفاوتی از اسکی کردن تا تور زدن در بیابان را در بخش‌های مختلف کشور داشته باشند. بسیاری از مسلمانان هم به ایران سفر می‌کنند و به زیارتگاه‌های مقدس در مشهد، قم و شیراز می‌روند. مردم ایران با مسافران و توریست‌ها مهمان نواز و مهربان هستند.

صفحه ۱۰۶

درک مطلب

A. بهترین پاسخ را انتخاب کنید.

۱- کدام یک کشوری چهار فصل است؟

(a) برزیل (b) ایران (b) مصر

۲- کشورهای آمریکای جنوبی به خود معروف هستند.

(a) طبیعت فوق‌العاده (b) غذای خوشمزه (b) اروپا

۳- در کدام قاره می‌توانیم اهرام باستانی را ببینیم؟

(a) آسیا (b) آفریقا (b) آن‌ها احساس ضعف می‌کنند

B. درست و نادرست

1. پرو و شیلی کشورهایی تاریخی هستند.

2. زیارتگاه‌ها در ایران تنها مقصد توریست‌های داخلی است.

3. تمام کشورها برای توریست‌های بین‌المللی جاذبه دارند.

C. جملات را بهم وصل کنید.

1. زمانی که یک کشور چهار فصل است....

2. توریست‌های بسیاری هر سال به مصر سفر می‌کنند....

3. هم تاریخ و هم طبیعت....

صحيح غلط

صحيح غلط
www.aczeynali.com

صحيح غلط

www.aczeynali.com

- A. کسی دوست ندارد آنجا سفر کند.
 B. تا اهرام شگفت‌انگیز را ببینند.
 C. مردم می‌توانند هم فعالیت‌های تابستانی و هم زمستانی را در یک زمان انجام دهند.
 D. آمریکای جنوبی را یک مقصد جذاب برای توریست‌ها ساخته است.

صفحه ۱۰۷

دستور زبان

A. متن‌های زیر را بخوانید.

وقتی مردم به خارج می‌روند، باید کارهای زیادی کنند. باید گذرنامه و ویزا تهیه کنند. اغلب باید به پلیس بروند و گذرنامه بگیرند. باید سفارت کشورهای خارجی بروند و ویزا بگیرند. باید با مقصد خودشان پیش از سفر آشنا شوند. می‌توانند این کار را با خریدن کتاب، خواندن دفترچه، یا بازدید از سایت انجام دهند. این کار ممکن است زمان‌شان را بگیرد. اما می‌تواند به آن‌ها بسیار کمک کند. ممکن است بلیط‌ها را آنلاین بخرند و هتل را آنلاین رزرو کنند. یا ممکن است از یک آژانس مسافرتی بخواهند این کار را برایشان کند. وقتی همه چیز آماده شد، می‌توانند کشور را به شکلی امن ترک کنند و از سفرشان لذت ببرند.

به عنوان یک توریست ما باید مراقب رفتارمان در یک کشور خارجی باشیم. ما نباید هیچ قانونی را بشکنیم، اگر می‌خواهیم سفری خوب و امن داشته باشیم. ممکن است ما یک بخش از فرهنگ میزبان‌مان را دوست نداشته باشیم، اما باید نسبت به مردم و ارزش‌هایشان مودب باشیم. ما نباید درباره غذا، لباس‌ها یا مراسم‌های آن‌ها چیز بدی بگوییم. ما می‌توانیم با دیگر مردم صحبت کنیم و تلاش کنیم آن‌ها را بفهمیم. ما همچنین باید از طبیعت و بناهای تاریخی آن کشور محافظت کنیم. ما نباید به حیوانات و گیاهان آسیب برسانیم. ما نباید چیزی روی ساختمان‌ها بنویسیم. رفتار خوب ما می‌تواند تصویر خوبی از کشور ما به دیگر مردم بدهد. آن‌ها ممکن است به زودی بخواهند بیایند و کشور ما را ببینند.

صفحه ۱۰۸

B. مثال‌ها را بخوانید. معنایشان را مقایسه کنید.

www.aczeynali.com

مثبت

می‌توانم انگلیسی صحبت کنم.
 ممکن است تلویزیون ببینم.
 باید ابتدا گذرنامه بگیرم.
 باید در کشور بیگانه مراقب باشم.

من
 شما
 او
 او
 ما
 آنها

شما باید با دقت رانندگی کنید.

توریست‌ها ممکن است برای دو روز دیگر در ایران بمانند.

مترجم می‌تواند چهار زبان صحبت کند.

همه باید به فرهنگ مردم دیگر احترام بگذارند.

منفی

نمی‌توانم ژاپنی صحبت کنم.
ممکن است تلویزیون نبینم.
باید ابتدا گذرنامه بگیرم.
نباید در کشور بیگانه بی‌احتیاط باشم

من
شما
او
او
ما
آنها

جملات جدول با نهاد اول شخص مفرد ترجمه شده‌اند

بچه‌ها نباید غذای فست‌فود بخورند. برای سلامت‌شان خوب نیست.

لطفا کمک کنید. نمی‌توانم شنا کنم.

صفحه ۱۵۹

سئوالی

می‌توانم کره‌ای صحبت کنم؟
ممکن است تلویزیون ببینم؟
باید اول گذرنامه بگیرم؟
باید در یک کشور بیگانه مراقب باشم؟

من
شما
او
او
ما
آنها

جملات جدول با نهاد اول شخص مفرد ترجمه شده‌اند

مسافران باید از طبیعت محافظت کنند؟

ممکن است بشینم؟

C. به معلم خود بگویید که "توانستن، ممکن بودن، باید، باید" چگونه در یک جمله استفاده می‌شود. معنایشان چگونه متفاوت است؟

E. از فعل مدال مناسب برای تکمیل کردن جملات استفاده کنید.

1. وقتی مردم آنفلوانزا می‌گیرند، باید پیش دکتر بروند.
2. ابرهای زیادی در آسمان است. ممکن است باران بیارد.
3. من دوست دارم اسپانیا سفر کنم. باید اسپانیایی بیاموزم.
4. او نباید بیشتر تمرین کنید. قلب او ضعیف است.
5. نباید به موزیک بلند گوش کنی. به گوش‌هایت آسیب می‌رساند.

F. گروه شوید و سؤالات زیر را بپرسید و پاسخ دهید.

1. می‌توانی آنلاین بلیط هواپیما بخری؟
2. ممکن است مدادت را استفاده کنم؟
3. باید دوستت بهت در درس‌ها کمک کند؟
4. می‌توانی شنا کنی؟
5. باید کتاب انگلیسی‌مان را قبل خرداد تمام کنیم؟

www.aczeynali.com

www.aczeynali.com

حرف‌های اضافه زمان

در صبح/بعداز ظهر/عصر /

سپتامبر/شهریور/بهار/تابستان/پاییز/زمستان
/نوروز **in**

۱۳۹۵/۲۰۱۶/

در ساعت هشت

شب/ظهر **at**

نیمه‌شب/نیمه‌روز

طلوع خورشید/غروب خورشید

در چهارشنبه/جمعه

دوشنبه صبح/سه‌شنبه عصر **on**

تعطیلات

صفحه ۱۱۱

حرف‌های اضافه مکان

در تهران/بیروت

ایتالیا/پاکستان **in**

آسیا/اروپا

روی میز

صفحه پنج **on**

کنار بیمارستان/اداره پست **next to**

مقابل بانک/ایستگاه **Infront of**

گوش دادن و
صحبت کردن

استراتژی صحبت کردن

درباره اجبارات/احتمالات پرسیدن

A. شما ممکن است از افعال مدال برای پرسیدن و پاسخ دادن درباره کاری که می‌توانید(نمی‌توانید)، باید(نباید)، بهتر است(بهتر نیست)، ممکن است (نیست) انجام دهید استفاده کنید.

■ ممکن است دوربین شما را برای سفرم استفاده کنم؟

● اگر بخواهم صادق باشم، نه من این هفته نیازش دارم. باید (بهتر است) یک دوربین برای خودت بخری.

■ اما الان نمی‌توانم تقبل کنم. باید پول بلیط و چیزهای دیگر را بدهم.

● خب ممکن است از پروین بخواهی. او می‌تواند کمکت کند.

شاید از الگوهای زیر برای پرسیدن و پاسخ دادن درباره کاری که می‌توانید(نمی‌توانید)، باید(نباید)، بهتر است(بهتر نیست)، ممکن است (نیست) انجام دهید استفاده کنید.

ممکن است کلاس را ترک کنم؟

بله ممکن است.

بهتر است(باید) بیشتر مراقب باشند؟

بله بهتر است(باید).

باید سریع برانیم؟

نه نباید چ.

می‌تواند فرانسوی صحبت کند؟

نه نمی‌تواند.

www.aczeynali.com

B. به مکالمات زیر گوش کنید و جملات را کامل کنید.

مکالمه اول

مرد....

چه کسی می‌آید؟...

گروه شوید و حداقل دو سؤال درباره کاری که دوستان می‌توانند (نمی‌توانند) یا باید (نباید) انجام دهد بپرسید. ممکن است از افعال داخل کادر استفاده کنید.

فوتبال بازی کردن، تکلیف انجام دادن، به مادر کمک کردن، عربی صحبت کردن، سخت مطالعه کردن

مکالمه دوم

دختر باید....

ما چه کاری بهتر است انجام دهیم؟....

گروه شوید و حداقل دو سؤال درباره کاری که دوستان ممکن است (نیست) یا بهتر است (نیست) انجام دهد بپرسید. ممکن است از افعال داخل کادر استفاده کنید.

استفاده کردن از یک مداد، خواندن یک کتاب، زنگ زدن در عصر

www.aczeynali.com

تلفظ

A. به جملات گوش کنید. توجه کنید که گویندگان چگونه ایده‌ها را مقایسه می‌کنند.

www.aczeynali.com

تحقیق می‌کردی یا مطالعه؟

چه کسی پنجره را شکست؟ علی یا امیر؟

مامان، به تو کمک کنیم یا بابا؟

ماشین جیم سفید بود یا آبی؟

وقتی می‌خواهید دو چیز را مقایسه کنید، هر دو را با تاکید می‌گویید.

B. گوش کنید و زیر دو کلمه که تن مقایسه دارند خط بکشید.

1. سه‌شنبه ترک می‌کنی یا پنج‌شنبه؟
2. تاج‌محل در هند است یا چین؟
3. دفترچه را بخوانم یا وبسایت را؟

صفحه ۱۱۵

نوشتن

قید

یک قید بیشتر اطلاعات بیشتر درباره فعل می‌دهد. برخی قیدها به شما می‌گویند که چگونه چیزی رخ داده است. این قیدها را قید حالت می‌نامند و اغلب با *ya* تمام می‌شود.

www.aczeynali.com

این زبان را به آسانی می‌توانیم فرا بگیریم.

او با دقت رانندگی می‌کند.

او با خوشحالی صحبت می‌کرد.

www.aczeynali.com

او مودبانه صحبت می‌کند.

یک زبان آسان است.

بهار یک راننده بادقت است.

زن خوشحال بود.

علی مودب است.

A. جملات را بخوانید. دور افعال و زیر قیدها خط بکشید. سپس قیدها را به فعل‌هایی که توضیح می‌دهند وصل کنید.

1. نسترن کتابش را مرتب داخل نیمکت می‌گذارد.
2. عمویم اتاقم را زیبا رنگ کرد.
3. آتش‌نشانان شجاعانه به داخل خانه سوزان رفتند.
4. او به کودک نگاه کرد و مودبانه پرسید: اسم تو چیست؟
5. دانش‌آموزان باشکيبایی منتظر اتوبوس بودند.
6. سهیل هرگز با گستاخی با والدینش صحبت نمی‌کند.

صفحه ۱۶

چگونه قید -ly درست کنیم

بیشتر قیدها با اضافه کردن ly به یک صفت درست می‌شوند.

سریع: به سرعت

واقعی: واقعا

اما: صفت‌هایی که به y ختم می‌شوند با ily قید می‌شوند.

عصبانی: با عصبانیت

آسان: به آسانی

صفت‌هایی که به ble ختم می‌شوند با bly قید میشوند.

محتمل: احتمالا

ممکن: شاید

B. صفت‌ها را به قید تبدیل کنید.

پرسر و صدا	مودب
شگفت‌انگیز	راحت
آرام	ساکت
جالب	ظالم
مناسب	سریع

صفحه ۱۱۷

قیدهای بی‌قاعده

این لیست قیدهای بی‌قاعده است که از قانون پیروی نمی‌کنند.

- سریع ← به سرعت
- دیر ← دیر
- سخت ← به سختی
- خوب ← به خوبی

www.aczeynali.com

A. جملات را با شکل مناسب قید کامل کنید.

www.aczeynali.com

1. هوشنگ دیروز (دیر) به کلاس آمد.
2. پلیس به توریست‌ها(مودب) پاسخ داد.
3. می‌توانی به (آرام)..... صحبت کنی؟
4. بهروز به (سخت) تلاش کرد تا سئوالات را پاسخ دهد.
5. معلم به (خوب) فرانسوی صحبت می‌کند.
6. مردم شهر با (مهربان) فقرا را کمک کردند.

صفحه ۱۱۸

آنچه آموختید

صفحه ۱۱۹

A. به بخش اول یک برنامه رادیویی درباره مسافرت گوش کنید.

1. طبق آنچه شنیدید جاهای خالی را کامل کنید.

قیمت ممکن است در خیابان‌ها یا در، باشد.

سفرهای طولانی ممکن است شما را و بسازد و این می‌تواند ریسک بیماری را

2. دوباره گوش کنید و تمام افعال مدال را بنویسید.

B. حالا بقیه داستان را بخوانید.

شما می‌توانید غذای سفر خود را آماده کنید. درست کردن غذای خود ممکن است زمان و پول شما را ذخیره کند، و شما دقیقاً می‌دانید داخل آن چیزی که شما تهیه می‌کنید چه چیزی می‌رود. درست کردن سبزیجات و ساندویچ آسان است، پس آن‌ها غذاهای مفید برای سفرهای کوتاه هستند. برای سفرهای طولانی شما ممکن است غذا بخرید یا در رستوران غذا بخورید. به یاد داشته باشید: شما نباید فست فود یا غذای ناسالم بخورید. غذای خوب شما را تندرست و خوشحال نگه می‌دارد و شما می‌توانید از تمام دقایق سفرتان لذت ببرید.

3. زیر تمام مدال‌ها خط بکشید.

www.aczeynali.com

C. در گروه‌ها کار کنید. بپرسید و پاسخ دهید. از استرس و لحن مناسب استفاده کنید.

غذا در فرودگاه‌ها
ارزان یا گران است؟

وقتی سفر می‌کنی فست
فود دوست داری یا
غذای خانگی؟

چیپس و بیسکویت برای
مسافران مناسب است یا
نیست؟